

EFC Preaching
October 27, 2019
Matthew 28; “Mission in the Middle”

Last week we started a new teaching series - Designed for Mission: Whole-life Discipleship. This teaching is a response to our study of the Gospel of Mark where the abrupt ending is a call to action or mission. We are continuing by taking a journey through The Scripture –The Big Story– as we look at how we have been designed for mission. Our desire is that EFC would increasingly reflect a community of whole-life disciples of Jesus. For this to happen, however, we need to be willing to interrogate our patterns, behaviors, and ways of thinking seeking to be people of true mission.

So here is what we’ve done. We have traced the storyline of Scripture and divided it into four parts: Creation, Un-creation, Re-creation, and New Creation. Last week, we focused on the first two parts – creation and un-creation. In creation, we looked to the account of Genesis where God created us – designed us for mission. We then followed the biblical storyline to see how a false ruler encouraged false mission – and how Adam and Eve’s participation in this false mission moved the world into a state of un-creation. But even within the horrific realities of un-creation, there were signs of re-creation.

This morning we turn to the third and fourth parts of the biblical story – re-creation and new creation. This is mission in the middle. As a reminder, the Gospel of Mark was written to persuade us to accept and respond to who Jesus is and why He came. Jesus came as the new Adam and lived out perfectly the true mission we were designed for. And then He died offering His very life for our own so that we could, once again, live on true mission as designed by God. Jesus came sent by the Father, humbled himself as a servant-partner in all He did, and in doing so started to multiply true mission participants throughout the world.

Mission in the Middle

What does mission in the middle actually look like? Just like we focused on the account of creation in Genesis to think about how we have been designed for true mission, similarly this morning we are going to focus on Jesus’ command for us to participate in the re-creation He started. Specifically, we will look to Matthew 28:16-20. Mission in the Middle is messy and real, restored and refined, and is first-fruit in nature.

Messy and Real

Mission in the middle is messy and real. Matthew writes, *“The 11 disciples traveled to Galilee, to the mountain where Jesus had directed them. ¹⁷ When they saw Him, they worshiped, but some doubted.”* (Matt 28:16-17).

Prédica EFC
Domingo, 27 de octubre de 2019
Mateo 28; “Misión de por medio”

La semana anterior, nosotros iniciamos una serie de nuevas enseñanzas: **Diseñados para la misión - Discipulado de por vida**. Esta enseñanza es en respuesta a nuestro estudio del Evangelio de Marcos, en el cual, el súbito final es un llamado a la acción o a la misión. Estamos continuando mediante una ruta a través de La Sagrada Escritura -la historia completa- en la medida en que vemos la manera en la que hemos sido diseñados para la misión. Es nuestro deseo que nuestra iglesia EFC cada vez refleje más a una comunidad de discípulos de Jesús de por vida. Para que esto suceda sin embargo, nosotros necesitamos cuestionar nuestros moldes, comportamientos y formas de pensar, en la búsqueda de gente en misión verdadera.

Así que aquí está lo que ya hemos hecho. Hemos seguido la línea histórica de La Sagrada Escritura y la hemos dividido en cuatro partes: La Creación, El Retroceso de la Creación, El Reinicio de la Creación y la Nueva Creación. La semana anterior, nuestro enfoque estuvo en las dos primeras partes, La Creación y el Retroceso de la Creación. Respecto de La Creación, vimos el relato del Génesis donde Dios nos creó y diseñó para la misión. Luego nosotros seguimos la línea histórica de La Biblia para ver cómo una autoridad falsa impulsa una misión falsa; y cómo la participación de Adán y Eva en esta misión falsa mueven al mundo a un estado de Retroceso de la Creación. Pero que aún dentro de la horrenda realidad del Retroceso de la Creación, hubo signos de Reinicio de la Creación.

Esta mañana volvemos a la tercera y cuarta partes de la historia bíblica: El Reinicio de la Creación y la Nueva Creación. Esta es la misión de por medio. Cabe recordar que el Evangelio de Marcos fue escrito para persuadirnos a aceptar y responder por quién es Jesús y por qué vino. Jesús vino como un nuevo Adán y vivió en forma perfecta le verdadera misión para la que fuimos designados Y luego, Él murió ofreciendo su vida misma por la nuestra, de modo que, de nuevo, vivamos en la verdadera misión como fue diseñada por Dios. Jesús vino enviado por el Padre, se humilló a sí mismo como siervo-asociado en todo lo que Él hizo, y al hacerlo comenzó a multiplicar el número de participantes de la verdadera misión en todo el mundo.

“Misión de por medio”

¿Cómo se ve realmente la misión de por medio? De la misma forma que nosotros enfocamos el recuento de la Creación en el Génesis, para pensar en la forma en que nosotros hemos sido diseñados para la misión verdadera, así mismo esta mañana, vamos a enfocarnos en el mandato de Jesús a participar en el Reinicio de la Creación que Él comenzó. Veremos específicamente en Mateo 28:16-20. La Misión de por medio es conflictiva y real, es restaurada y afinada, y tiene naturaleza de primicia.

Conflictiva y Real

La Misión de por medio es conflictiva y real. Mateo escribe *“¹⁶ Pero los once discípulos se fueron a Galilea, al monte donde Jesús les había mandado. ¹⁷ Cuando lo vieron, lo adoraron; pero algunos dudaron.”* (Mat 28:16-20).

Matthew is not concerned with making this story sound better than it is – he writes of restored mission surrounded by mess.

First, we need to back up and consider the entire chapter. The chapter begins where Matthew recounts how the first people to find that Jesus had indeed resurrected are women. This is important because at this point in history, a woman's testimony was not considered reliable. To have women be the ones to report this message is messy and real.

Next, in the section right before Jesus commissions the disciples, Matthew tells of false mission at its worst. Priests and other religious leaders had bribed the guards to lie about the resurrection. The role or specific mission of a priest was to communicate between God and humanity what is good, right, true, and beautiful. These priests have done the exact opposite as they work to hide the truth! They were hiding the incredible news that God Himself had come to live among us and had conquered sin and death.

Third, notice how many disciples are present – 11. This is a glaring reminder of Judas and his participation in false mission as he betrays Jesus – one of the 12 closest followers of Jesus betrayed his master!

Forth, we have the location of where they receive this restored mission - Galilee. In Mark, the disciples often argued about sitting next to Jesus in power or being first in His coming kingdom. It seems that what they had in mind was an established kingdom in Jerusalem – power they could see, touch, and experience. But they are back in the countryside, on a hill!

And finally, Matthew records that they worshiped Jesus, ***“but some doubted.”*** They are speaking with and looking at the resurrected Jesus and some doubted!

You see, Mission in the Middle is messy and real. We long for and life desiring the New Creation – this is good. But our hope cannot rise and fall on what we observe or experience. Our hope must rest in the first-fruit of the new creation – the resurrected Jesus.

Mission in the Middle is Restored and Refined

Mission in the Middle is not only real and messy, but it is a mission that is restored and refined.

“¹⁸ Then Jesus came near and said to them, ‘All authority has been given to Me in heaven and on earth. Go, therefore, and make disciples of all nations...’” (Matt 28:18-19a)

Last week, we started with Genesis 1:1 where God is responsible for creating *all* things – the heavens and the earth. This is a universal statement that carries authority. The One the Father sends, Jesus, has once again declared universal authority as He states, ***“All authority has been given to Me in heaven and on earth.”*** And from this authority, true mission from Genesis is restored and refined.

Mateo no está preocupado en que la historia suene mejor que la realidad; él escribe de la misión restaurada pero rodeada de conflicto.

Antes que nada, necesitamos respaldarnos y considerar todo el capítulo. El capítulo comienza donde Mateo hace un recuento de cómo las primeras personas en descubrir que Jesús realmente resucitó, fueron mujeres. Esto es importante para ese momento de la historia, porque un testimonio de una mujer no era considerado confiable. Tener a mujeres como las personas a informar este mensaje es conflictivo y real.

Luego, justo antes de la sección en la que Jesús comisiona a los discípulos, Mateo nos relata de una misión falsa en su peor expresión. Los sacerdotes y líderes religiosos habían sobornado a los guardias para que mientan acerca de la resurrección. El papel o misión específica de un sacerdote era comunicar entre Dios y la humanidad lo que es bueno, correcto, verdadero y maravilloso. Los sacerdotes -en su trabajo de ocultar la verdad- habían hecho exactamente lo contrario. Ellos estaban ocultando las increíbles nuevas de que Dios mismo había venido para vivir entre nosotros y que había vencido al pecado y a la muerte.

Tercero, nótese cuántos discípulos están presentes; 11. Esto es un claro recordatorio de Judas y de su participación en una misión falsa en cuanto él traiciona a Jesús; uno de los 12 seguidores más cercanos de Jesús traicionó a su maestro!

En cuarto lugar, tenemos la localización en donde ellos recibieron la Misión restaurada: Galilea. En Marcos, los discípulos discutían a menudo por aproximarse al poder de Jesús o ser los primeros en Su reino venidero. Al parecer, ellos tenían en mente un reino establecido en Jerusalén; un poder que ellos pudieran ver, tocar y experimentar. Pero ellos están de regreso en el campo, ¡sobre una montaña!

Y por último, Mateo registra que ellos alabaron a Jesús, ***“pero algunos dudaron”*** Ellos están hablando con Jesús y viendo a Jesús resucitado ¡y algunos dudaron!

¿Lo ven? La Misión de por medio es conflictiva y real. Anhelamos y vivimos deseando la Nueva Creación; lo cual es bueno. Pero nuestra esperanza no debe levantarse y caerse en función de lo que observamos o experimentamos. Nuestra esperanza debe descansar en las primicias de La Nueva creación; en Jesús resucitado.

La Misión de por medio es Restaurada y Afinada.

La Misión de por medio no es solo real y conflictiva; también es una misión que es restaurada y afinada.

“¹⁸ Jesús se acercó a ellos y les habló diciendo: ‘Toda autoridad me ha sido dada en el cielo y en la tierra. ¹⁹ Por tanto, vayan y hagan discípulos de todas las naciones...’” (Mat 28:18-19a).

La semana anterior nosotros comenzamos con Génesis 1:1 donde Dios es responsable por la creación de *todas* las cosas; los cielos y la tierra. Esta es una declaración universal que tiene autoridad. Jesús, aquel que fue enviado por el Padre, de nuevo declaró la autoridad universal por cuanto dice ***“Toda autoridad me ha sido dada en el cielo y en la tierra.”*** Y a partir de su autoridad, la misión verdadera del Génesis es restaurada y afinada.

First, let's look at how mission is expected. Looking at the way this sentence is constructed in the original language, it would best be written, "*As you are going make disciples of all nations.*" The only command here, then, is to make disciples. The words coming before "*make disciples*", the word translated "*go*", is communicated more like an expected thing. We are all living and moving and breathing and influencing –but what we do as we "*go*" is what Jesus is concerned with. The question is not about if we are on mission but whether or not our mission is true.

So what are we to do? Jesus restores and refines the mission in authority. Last week we said true mission flows from God, is about servant-partnership, and is about multiplication. All of these are found within this restored mission. The authority comes from Jesus and we follow Him –flows from God.

Second, we are serving Jesus on His mission –we are servant-partners. Or, we might say that we have been sent by the sent sender.

And finally, the command is to make more followers of Jesus – multiplication. We are to take the good news of restored relationship and mission and multiply it. It is refined in that the hope ultimately flows from Jesus as the one who came to re-create what we rejected and rebelled against – what was lost in Genesis 3.

God creates and establishes true mission. We rebel, or engage in false mission, and live and act in ways that uncreate. Jesus is sent and through servant-partnership with the Father, restores authority and true mission. We have been invited to join Jesus in re-creation.

Mission in the Middle is "First-fruits" in Nature

If the only command is to "make disciples," then we must ask, what is the nature of a disciple? Jesus continues to explain what is involved with being His disciple.

The first nature of a disciple is baptism. Baptism is an outward expression of the transformation of being united with Jesus. It is a joining within a community of people – the church – who are ultimately new creatures in Jesus. It is a move from false mission to true mission in Jesus or a re-creation. A disciple of Jesus understands that salvation is not limited to the future –a ticket into the New Creation or what we often call heaven. A disciple of Jesus understands that the New Creation is something to participate in right now. And a new community of people who have moved from life to death, false mission to true mission, alienation from God to presence with God must be what we participate in – right now! Which is connected to the second part of being a disciple of Jesus.

Primero, veamos qué se espera de la misión. Si miramos la forma en que está construido este mandato en el lenguaje original, podría estar mejor escrito diciendo "*Mientras vayan, hagan discípulos en todas las naciones.*" El único mandato entonces es hacer discípulos. La palabra traducida como "*vayan*" que está antes de las palabras "*hagan discípulos*" es expresada más como algo esperado. Todos nosotros estamos viviendo, moviéndonos, respirando e influyendo; pero a Jesús le preocupa lo que nosotros hagamos mientras "*vamos*" Lo esencial no es sobre si estamos en misión sino si estamos o no en misión verdadera

Así que ¿para qué estamos? Jesús restaura y afina la misión con autoridad. La semana anterior dijimos que la misión verdadera fluye de Dios, es de servicio asociado y es de multiplicación. Todas estas características están dentro de una misión restaurada y afinada. La autoridad fluye de Dios; viene de Jesús en la medida en que nosotros lo seguimos.

Segundo, estamos sirviendo a Jesús en Su misión; se espera que seamos siervos asociados. O, dicho de otro modo podríamos decir que nosotros hemos sido enviados por aquel que fue enviado para ser el que envía.

Y finalmente, el mandato es para hacer más seguidores de Jesús; multiplicarlos. Estamos para llevar las buenas nuevas de una relación y misión restauradas y multiplicarlas. Es afinada en la medida en que le esperanza finalmente fluye desde Jesús como el único que vino a Restaurar la Creación que nosotros rechazamos y contra la que nos rebelamos; lo que perdimos en el Génesis 3.

Dios crea y establece la misión verdadera. Nosotros entramos en rebelión o nos involucramos en misión falsa; vivimos y actuamos en formas que llevan al Retroceso de la Creación. Jesús es enviado y mediante un servicio asociado con el Padre, restaura la autoridad y la misión. Hemos sido invitados a unirnos a Jesús en el Reinicio de la Creación.

La Misión de por medio tiene naturaleza de Primicia.

Si el único comando es "*hacer discípulos*", entonces debemos preguntarnos ¿cuál es la naturaleza de un discípulo? Jesús procede a explicar lo que está involucrado siendo su discípulo.

La naturaleza primaria de un discípulo es el bautismo. El bautismo es una expresión externa de la transformación para estar unidos a Jesús. Significa unirse a una comunidad de personas -la iglesia- que definitivamente son nuevas criaturas en Cristo. Es un movimiento desde el ámbito de la misión falsa al de la misión verdadera en Cristo o una Restauración de la Creación. Un discípulo de Jesús entiende que la salvación no se limita al futuro; un pase a la Nueva Creación o a lo que llamamos el cielo. Un discípulo de Jesús entiende que la Nueva Creación es algo en lo que hay que participar ahora. En donde debemos participar ¡ahora!, es en una comunidad de personas que se ha movido de la muerte a la vida, de la misión falsa a la misión verdadera, de la separación de Dios a su presencia. Esto está conectado con la segunda parte de lo que significa ser discípulo de Jesús.

Jesus continues by saying that making disciples involves, **“teaching them to observe everything I have commanded you...”** (Matt 28:20a). Our mission is to make disciples who live Jesus. He doesn't say, *“Teach them to know, understand, or speak everything I've commanded you.”* No! Jesus says, *“Teach them to observe everything I've commanded you.”*

A few weeks ago, I was with a number of guys from the community here. We were talking about swimming as a healthy option for exercise. In the middle of that conversation, one of the guys mentioned that he was a swimmer in college. Shocked and amazed by this – because it is a competitive and life-consuming reality to be involved in sports in college – we pushed in and asked more. We found out that he had actually only spent two weeks swimming at the college gym at one point in his time in college!

There is a massive difference between what he did and being a swimmer. To be a swimmer your life becomes shaped by being a swimmer – your identity is wrapped up in swimming. To be a swimmer means you'll dress a certain way, eat a specific diet, devote yourself to swimming hours every day, workout focused on specific muscles, and spend time with certain kinds of people – you will probably even smell like chlorine!

A disciple of Jesus becomes a representative or manifestation of Jesus by observing His way of life. He then becomes Jesus to others – a first-fruit of the New Creation during this age. This means that our entire life must reflect and represent and manifest Jesus and His Kingdom right now – this is our mission!

And Jesus ends with: **“...And remember, I am with you always, to the end of the age.”** (Matt 28:20b).

You see, Jesus comes living and breathing true mission where everything He does flows from the Father, is about service-partnership, and where He multiplies God's goodness to the ends of the earth. He restores and refines the original and true mission with restored relationship with and through Him as the way, the truth, and the life.

So, we return to where we started. As we look at the big picture – the storyline of Scripture – we see how we have been designed for mission. True mission flows from God, is always about service-partnership, and seeks to multiply the goodness of God to the ends of the earth.

Jesús prosigue a decir que el hacer discípulos involucra **“y enseñándoles que guarden todas las cosas que les he mandado...”** (Mat 28:20a). Nuestra misión es hacer discípulos que *vivan* a Jesús. Jesús no dice *“Enséñenles para que conozcan, comprendan y hablen de todo lo que les he mandado.”* ¡No! Jesús dice *“enséñenles que guarden todas las cosas que les he mandado.”*

Hace unas pocas semanas, Yo estaba compartiendo con algunos miembros de nuestra comunidad aquí. Estábamos hablando de la natación como una opción saludable de hacer ejercicios. En medio de la conversación, uno de ellos mencionó que él fue un nadador cuando estaba en la universidad. Impactado y sorprendido por esto – puesto que estar involucrado en el deporte universitario es competitivo y demanda tiempo- me interesé y pregunté más. Nos quedó claro que en algún momento mientras fue estudiante universitario, él realmente pasó solo ¡unas dos semanas nadando en el gimnasio de la universidad!

Hay una gran diferencia entre lo que él hizo y ser un nadador. Para ser un nadador, tu vida llega a ser moldeada por ser un nadador; su identidad está envuelta en la natación. Ser un nadador significa acostumbrar cierta vestimenta, comer dieta específica, dedicarse cada día a algunas horas de natación, ejercitarse en ciertos músculos, y pasar tiempo con cierta clase de gente; e incluso ¡probablemente olerá a cloro!

Un discípulo de Jesús llega a constituirse en representante de la manifestación de Jesús al *guardar* Su forma de vida. Y entonces, él llega a ser Jesús para otros; una Primicia de la Nueva Creación en este tiempo. Esto significa, que toda nuestra vida debe reflejar, representar y manifestar a Jesús y Su reino ¡ahora!; ¡esta es nuestra misión!

Y Jesús termina diciendo **“...Y he aquí, yo estoy con ustedes todos los días, hasta el fin del mundo.”** (Mat 28:20b).

¿Lo ven? Jesús viene viviendo y respirando la verdadera misión en que todo lo que hace viene del Padre, es servicio asociado, y es donde Él multiplica la bondad de Dios hasta los confines de la tierra. Él restaura y Afina la misión original y verdadera mediante una relación restaurada y mediante Él como el camino, la verdad y la vida.

De modo que, volvemos al punto donde comenzamos. En la medida en que veamos el cuadro completo -la secuencia histórica de La Escritura- podemos ver en la forma que hemos sido diseñados para la misión. La misión fluye de Dios, siempre es servicio asociado y busca multiplicar la bondad de Dios hasta los confines de la tierra.